* Част от описанията в това ръководство може да не отговарят точно на телефона ви. Това зависи от инсталирания софтуер или от вашия оператор.

SAMSUNG ELECTRONICS



World Wide Web
http://www.samsungmobile.com

Printed in Korea
Code No.:GH68-07348A
Bulgarian. 07/2005. Rev 1.0

SAMSUNG



SGH-C210

Ръководство за експлоатация



Важни мерки за безопасност


Неспазването следните предпазни мерки може да се окаже опасно или незаконно.

Пътна безопасност по всяко време

Не използвайте мобилния телефон, когато шофирате. Първо спрете колата.

Изключвайте телефона, когато зареждате с гориво.

Не използвайте телефона на бензиностанция, газостанция или близо до горива или химикали.

Изключвайте в самолет

Безжичните телефони могат да причинят смущения. Използването им в самолет е незаконно и опасно.

Изключвайте телефона в близост до медицинска апаратура.

Болниците и болничните заведения може да използват апарати, които да са чувствителни към външна радиочестотна енергия. Спазвайте всички действащи наредби и правила.

Смущения

Всички безжични телефони са изложени на радиосмущения, които могат да се отразят върху работата им.

Специални разпоредби

Спазвайте всички действащи специални наредби в дадената област и винаги изключвайте телефона, когато използването му е забранено или когато може да причини смущения или опасност.

Водоустойчивост

Телефонът ви не е водоустойчив. Пазете го сух.

Разумна експлоатация

Използвайте го само в естествена позиция (до ухото). Когато телефонът е включен, не докосвайте антената без нужда.

Спешни обаждания

Въведете спешния номер за мястото, където се намирате, след което натиснете бутон .

Пазете вашия телефон далеч от малки деца

Прибирайте телефона и всичките му части, включително и аксесоарите, на недостъпно за малки деца място.

Аксесоари и батерии

Използвайте единствено одобрени от Samsung аксесоари и батерии. Използването на неодобрени аксесоари може да доведе до повреди в телефона и да се окаже опасно.



- Телефонът може да избухне, ако батерията е заменена с неподходяща.
- Освобождавайте се от остарелите и негодни батерии съгласно инструкциите на производителя.

Квалифициран сервиз

Единствено квалифициран обслужващ персонал може да ремонтира телефона ви.

За по-подробна информация относно безопасността вижте "Информация за здравето и безопасността" на страница 59.



За това ръководство

Ръководството за експлоатация ви осигурява сбита информация относно използването на вашия телефон. За да навлезете бързо в основните функции телефона, моля вижте “Как да започнем” и “Допълнителни възможности на телефона.”

В това ръководство ще видите следните икони:

 Означава, че трябва да обърнете особено внимание на съответната информация относно безопасността или характеристиките на телефона.

 Показва, че можете да получите повече информация на посочената страница.

 Показва, че трябва да натискате навигационните бутони, за да отидете до определената опция и после да я изберете.

 Указва бутон на телефона. Например [*i*].

 Показва екранен бутон, чиято функция е изобразена на екрана на телефона. Например <**Меню**>.

- **Работа с три честоти**

  Мжете да използвате телефона в GSM мрежи по-цял свят, работещи на честоти 900, 1800 или 1900 MHz.

Специални функции на телефона

- **Изчистена и компактна конструкция с вътрешна антена**

  Невероятната технология на Samsung за вътрешни антени позволява възможно най-доброто качество на разговорите, без да е необходима неудобна външна антена.



- **WAP браузър**

  Позволява достъп до безжичен уеб, различни услуги и актуална информация.



- **Телефонен указател**
  Съхранява до 1000 телефонни номера на домашни, служебни и мобилни телефони.

- **Услуга за мултимедийни съобщения (MMS)**
  Дава ви възможност да изпращате и получавате MMS съобщения, в които могат да се комбинират текст, изображения и звуци.



- **Календар и списък със задачи**
  Дава ви възможност да следете вашите всекидневни и ежемесечни разписания и задачи.

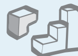


- **Аларма**
  Можете да използвате вашия телефон като будилник, за да ви буди сутрин или да ви сигнализира за дадено събитие.

- **Калкулатор**
  Можете да изпълнявате основни математически операции и конвертиране на валута.



- **Гласов рекордер**
  Можете да записвате бележки и звуци.



- **Java**
  Можете да се наслаждавате се на вградените Java™-базирани игри и да сваляте нови игри.

Съдържание

Преглед на функциите от менютата

За да влезете в менюто, в режим на готовност натиснете <**Меню**>.

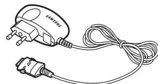
*Показва се само, ако се поддържа от SIM картата ви.

Разопаковане

Уверете се, че са налични всички елементи от комплекта



Телефон



Зарядно устройство



Батерия



Ръководство за експлоатация

Можете да получите различни аксесоари от местния търговец на Samsung.



Елементите, доставени с вашия телефон, и аксесоарите при дистрибутора на Samsung могат да се различават в зависимост от страната, в която се намирате или от мобилния ви оператор.

Вашият телефон

Бутони, части и тяхното разположение



Как да започнем

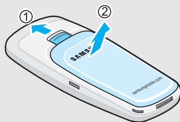
Първи стъпки при работата с телефона

Информация за SIM картата

Когато се абонирате към клетъчна мрежа, вие получавате SIM (Subscriber Identity Module – модул за идентификация на абоната) карта, в която са заредени данните за вашия абонамент, като напр. вашия PIN код и достъпните услуги.

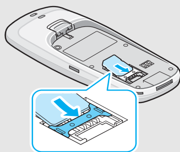
Поставяне на SIM и зареждане на телефона

1 Изваждане на батерията.



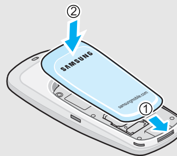
Ако телефонът вече е включен, първо го изключете като задържите натиснат бутона [ ].

2 Поставяне на SIM картата.

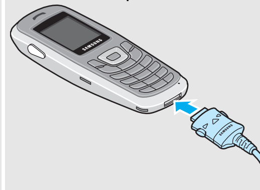


Уверете се, че златните контактни пластинки на картата са обърнати към телефона.

3 Поставяне на батерията.



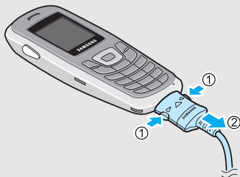
4 Включете зарядното към телефона.



5 Включете адаптера към стандартен електрическиконтакт за променлив ток.

6 Когато телефонът напълно се зареди (иконата на батерията спира да мига), изключете адаптера от електрическия контакт.

7 Извадете адаптера от телефона.



Индикатор за изтощена батерия

Когато батерията е изтощена:

- се чува предупредителен звуков сигнал,
- на дисплея се появява съобщение, че батерията е изтощена и
- празната икона на батерията ( ) започва да мига.

Когато батерията спадне твърде много, телефонът се изключва автоматично. Заредете батерията.

Включване и изключване

Включване Не включвайте телефона на места, където е забранено използването на мобилни телефони.	1. Натиснете и задръжте [ ], за да включите телефона. 2. Ако е необходимо, въведете PIN кода и натиснете <**Да**>.
Изключване	1. Натиснете и задръжте [ ].

Бутони и дисплей

Бутон(и)	Описание
	Изпълняват функцията, която е изписана на последния ред на дисплея.
	В режим на готовност позволяват пряк достъп до предпочитаните менюта. ▸ стр. 56 В режим на меню позволяват преминаване през различните опции.
	В режим на готовност стартира WAP браузера. В режим на меню има същите функции както левия екранен бутон.
	За набиране на номер или отговаряне на обаждане. В режим на готовност извлича номера на последния набран, пропуснат или приет разговор.

Бутон(и)	Описание
	Изтрива знаци от дисплея. В режим на меню се връща на предишното ниво от менюто.
	Приключва разговор. Задръжте го натиснат, за да включите или изключите телефона. В режим на меню отменя въведеното и връща телефона в режим на готовност.
1 ... 0+	Въвеждане на числа, букви и някои специални знаци. В режим на готовност натиснете и задръжте [**1**], за да получите достъп до гласовата си поща.
	Въвеждане на специални знаци. В режим на готовност натиснете и задръжте [*], за да заключите клавиатурата на телефона. Натиснете и задръжте [#], за да активирате или дезактивирате тихия режим.

Дисплей

Изглед

Дисплеят има три полета:



Икони
показва различни икони.

Текст и изображения
показва съобщения, инструкции и информацията, която въвеждате.

Индикатори за функциите на екранните бутони
показват се функциите, които в момента са зададени на двата екранни бутона.

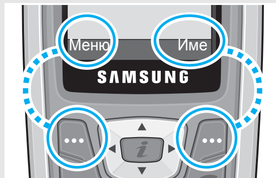
Икони

- Сила на приемания сигнал
- Функцията за прехвърляне на разговори е активна ▶ стр. 28
- GPRS мрежа
- Роуминг
- Клавиатурата е заключена ▶ стр. 13, стр. 54
- В момента се провежда разговор

Икони (продължение)

- Извън зоната на обхват; не можете да провеждате разговори
- Ново текстово съобщение
- Ново гласово съобщение
- Ново мултимедийно съобщение
- Тихият режим е активен и телефонът е включен на вибрация ▶ стр. 12, стр. 32
- Режимът на заглушаване е активен ▶ стр. 24
- Зададена аларма
- Ниво на батерията

Достъп до функциите от менютата

Използване на екранните бутони	Ролята на екранните бутони зависи от функцията, която използвате в момента. Най-долният ред на дисплея показва текущата им роля.  Натиснете левия екранен бутон, за да влезете режим **Меню**. Натиснете десния екранен бутон, за да влезете във меню **Телефонен указател**.

Избиране на опция	1. Натиснете съответния екранен бутон.
	2. С натискане на навигационните бутони се преместете на следващата или предишната опция.
	3. Натиснете <**Избор**>, за да потвърдите показаната функция или маркираната опция.
	4. За излизане изберете един от следните начини: • Натиснете <↶> или [**C**], за да се върнете едно ниво назад. • Натиснете [↗], за да се върнете в режим на готовност.

Използване на бутони за пряк достъп	Натиснете цифровия бутон, който съответства на желаната от вас опция.

Персонализиране на телефона

Език на дисплея

1. В режим на готовност натиснете <**Меню**> и изберете **Настр. на телефона** ’ **Език**.
2. Изберете желания език.

Мелодия за звънене и сила на звука при позвъняване

1. В режим на готовност натиснете <**Меню**> и изберете **Настр. на звука** ’ **Тон позвъняване**.
2. Изберете мелодия.
3. Изберете **Сила на звука**.
4. Регулирайте нивото на звука.
5. Натиснете <**Да**>.

Тапет за режим на готовност

Можете да зададете тапет за екрана в режим на готовност.

1. В режим на готовност натиснете <**Меню**> и изберете **Настр. на телефона** ’ **Настройки на дисплея** ’ **Тапет** ’ **Списък тапети**.
2. Придвижете се до изображението, което желаете.
3. Натиснете <**Избор**>.

Превключване в тих режим

Можете да включите телефона в тих режим, за да не пречите на другите със звуците, които издава той.

В режим на готовност натиснете и задръжте [#].

Заключване на бутоните

Можете да заключите клавиатурата на телефона, така че да случайното натискане на бутон да не оказва влияние на телефона.

За да заключите клавиатурата:

1. В режим на готовност натиснете и задръжте [∗].
2. Натиснете <**Да**>.

За да отключите клавиатурата:

1. Натиснете <**Отключи**>.
2. Натиснете [∗].

Заключване на телефона

Можете да заключите телефона за защита срещу непозволено използване с помощта на паролата на телефона.

1. В режим на готовност натиснете <**Меню**> и изберете **Настр. на телефона** ’ **Защита** ’ **Промяна парола**.
2. Въведете паролата по подразбиране “00000000” и натиснете <**Да**>.
3. Въведете нова парола, от 4- до 8-цифрена, и натиснете <**Да**>.
4. Въведете новата парола отново и натиснете <**Да**>.
5. Изберете **Заключи телефона**.
6. Изберете **Разрешен**.
7. Въведете паролата и натиснете <**Да**>.

Провеждане на разговори

Обаждане към друг

1. Въведете код за населено място и телефонен номер.
2. Натиснете [ ].
3. За да завършите разговора, натиснете [ ].

Отговаряне на обаждане

1. Когато телефонът звъни, натиснете [ ].
2. За да завършите разговора, натиснете [ ].

Настройка на силата на звука по време на разговор

Натиснете бутоните [Нагоре] или [Надолу].

Допълнителни възможности на телефона

Започнете с игрите, WAP, съобщенията и другите специални функции.

Как се играят игри

Избиране на игра

1. Натиснете <**Меню**> и изберете **Забавл.** ’ **Игри** ’ играта, която желаете.
2. Натиснете [i].
3. Изберете режим на играта или натиснете който и да е бутон.

Игра BubbleSmile

1. Натискайте бутоните за навигация, за да се премествате избора.
2. Натиснете [**1**] или [**3**], за да направите хоризонтален или вертикален ред от три еднакви балончета.

Игра Fun2link

1. Натискайте навигационните бутони, за да преместите избора на позицията, на която искате да свържете тръбата.
2. Натиснете [*i*], за да поставите тръба.
3. Повтаряйте докато не завършите целия тръбопровод.

Игра Ultimate Golf Challenge

1. Натискайте бутоните за навигация, за да проверите полето.
2. Натиснете [*i*], за да отидете в режим на удряне.
3. Натиснете [*i*] и натиснете бутона още веднъж, когато червеното правоъгълниче се премести на върха на скалата.

   По този начин се определя силата на удара.
4. Когато червеното правоъгълниче падне надолу по линията на скалата, натиснете [*i*]. По този начин се определя посоката.

   Колкото по-близко е правоъгълничето до линията, толкова по точен е ударът.
5. Повтаряйте това докато не свършите всички дупки.

Игра MobileChess

1. Натиснете [*i*], за да изберете кон.
2. Натискайте навигационните бутони и след това натиснете [*i*], за да изберете място, където искате да поставите коня.

WAP браузър

Използвайки WAP (Wireless Access Protocol – протокол за безжичен достъп) браузъра, можете да имате достъп до безжичен уеб и да получите различни най-нови услуги и информация и да сваляте уеб съдържание.

Стартиране на браузъра

В режим на готовност натиснете [i].

Навигация в уеб

- За да се придвижвате по елементите на уеб страниците, натискайте [Нагоре] или [Надолу].
- За да изберете елемент, натиснете [i].
- За да се върнете на предишната страница, натиснете [**C**].
- За да отидете до опциите на браузъра, натиснете <**Меню**>.

Използване на телефонния указател

Добавяне на запис

В паметта на телефона:

1. В режим на готовност въведете телефонен номер и натиснете <**Запази**>.
2. Изберете тип на номера
3. Изберете **Телефон**.
4. Въведете име и натиснете <**Да**>.
5. Натиснете <**Да**>, за да запазите записа.

В SIM картата:

1. В режим на готовност въведете телефонен номер и натиснете <**Запази**>.
2. Изберете тип на номера
3. Изберете **SIM**.
4. Въведете име и натиснете <**Да**>.
5. Натиснете <**Да**>, за да запазите записа.

Намиране на запис

1. В режим на готовност натиснете <**Име**> и изберете **Търсене**.
2. Изберете запис.
3. Изберете номер.
4. Натиснете [ ], за да наберете, или <**Опции**>, за да отидете на опциите.

Изпращане на съобщения

Изпращане на текстово съобщение (SMS)

1. В режим на готовност, натиснете <**Меню**> и изберете **Съобщения** ’ **Текстови съобщ.** ’ **Пиши ново**.
2. Въведете текста на съобщението.
3. Натиснете <**Опции**> и изберете **Запази и изпрати** или **Само изпрати**.
4. Ако изберете **Запази и изпрати**, изберете паметта, където да се запази съобщението.
5. Въведете номер на получателя и натиснете <**Да**>.

Изпращане на мултимедийно съобщение (MMS)

1. В режим на готовност, натиснете <**Меню**> и изберете **Съобщения** ’ **MMS съобщения** ’ **Пиши ново**.
2. Въведете темата на съобщението и натиснете <**Да**>.
3. Изберете **Добави тук** и добавете съдържанието на съобщението.
4. Когато завършите, натиснете <**Опции**> и изберете **Изпрати**.
5. Изберете начина за предаване до получателя.
6. Изберете **Телефонен номер**, **E-mail адрес** или **Телефонен указател**.
7. Въведете номер или имейл адрес на получателя, или изберете номер от телефонния указател и натиснете <**Да**>.

Изпращане на мултимедийно съобщение (MMS) (продължение)

8. За да добавите друг получател, изберете **Добави дестинация** и повторете от стъпка 6.
9. За да добавите получател, който да получи съобщението по друг начин, натиснете <↺> и повторете от стъпка 5.
10. Когато завършите, изберете **Изпрати съобщение**.

Показване на съобщения

Показване на текстово съобщение

Когато се появи уведомителното известие:

Натиснете <**Виж**>. Съобщението се показва на дисплея.

От входящата кутия:

1. В режим на готовност, натиснете <**Меню**> и изберете **Съобщения** ’ **Текстови съобщ.** ’ **Входяща кутия**.
2. Изберете съобщение.

Показване на мултимедийно съобщение

Когато се появи уведомителното известие:

1. Натиснете <**Виж**>.
2. Натиснете <**Опции**> и изберете **Възвръщам**. Съобщението се показва на дисплея.

От входящата кутия:

1. В режим на готовност натиснете <**Меню**> и изберете **Съобщения** ’ **MMS съобщения** ’ **Входяща кутия**.
2. Изберете съобщение.

Въвеждане на текст

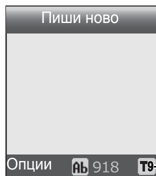
Режими ABC, T9, за номера и символи

Можете да въвеждате текст за съобщения, в телефонния указател или органайзера, използвайки режим ABC, режим T9, режим за числа и режим за символи.

Смяна на режима за въвеждане на текст

Индикаторът на режима за въвеждане на текст се показва, когато курсорът е в текстовото поле.

Пример: Писане на текстово съобщение



Индикатор на режима за въвеждане на текст

Натиснете десния екранен бутон, за да смените текстовия режим на въвеждане.

- A : Режим ABC
- T9 : Режим T9
- 1 : Режим числа
- Без индикатор: Режим символи

Използване на режим ABC

Натискайте съответния бутон, докато на екрана не се появи желания символ.

Бутон	Символите по реда на тяхното показване	
	Горен регистър	Долен регистър
1	. , – ? ! @ : ( ) / 1 _	
2	A B C 2 Ä Å Æ Ç Γ	a b c 2 à ä å æ Γ
3	D E F 3 É Δ Φ	d e f 3 è é Φ
4	G H I 4 Θ Ψ	g h i 4 ì Ψ
5	J K L 5 Λ	j k l 5 Λ
6	M N O 6 Ñ Ø Ö ö	m n o 6 ñ ø ò ö
7	P Q R S 7 Π Σ Ξ	p q r s 7 ß Σ Ξ
8	T U V 8 Ü ü	t u v 8 ù ü
9	W X Y Z 9 Ω	w x y z 9 Ω
0	интервал + = < > € £ $ % & ¥ ¤ 0	

Съвети за използване на режим ABC

- За да въведете една и съща буква два пъти или различна буква от същия бутон, изчакайте курсорът да се премести автоматично с една позиция надясно или натиснете [Надясно]. След това въведете следващата буква.
- Натиснете [#], за да въведете интервал.
- Натиснете [*], за да смените регистъра. На разположение имате опциите Само главни (AB), Малки букви (ab) и Начална главна (Ab).
- Натиснете [Наляво] или [Надясно], за да придвижите курсора.
- Натискайте [**C**], за да изтриете символите един по един. Натиснете и задръжте **C**, за да изчистите дисплея.
- В зависимост от страната може и да имате достъп до режим на въвеждане с вашия език чрез натискане и задържане на бутон [*].

Използване на режим T9

T9 е режим за въвеждане на предполагаем текст и ви дава възможност да въвеждате букви с единични натискания на бутоните.

Въвеждане на дума в режим T9

1. Натискайте от [**2**] до [**9**]**,** за да започнете да въвеждате дума. Натискайте всеки бутон еднократно за всяка буква.

   Например натиснете [**4**], [**3**], [**5**], [**5**] и [**6**], за да въведете *Hello* в режим T9.

   Режимът T9 се опитва да отгатне думата, която пишете в момента, и тя може да се променя с натискането на всеки следващ бутон.
2. Въведете цялата дума, преди да редактирате или изтриете нещо от нея.
3. Когато думата се изпише правилно, преминете към стъпка 4. В противен случай, натиснете [**0**], за да се изобразят алтернативни възможности за думи към бутоните, които сте натиснали.

   Например за *Of* и *Me* използвайте [**6**] и [**3**].
4. Натиснете [#], за да вмъкнете интервал, и въведете следващата дума.

Съвети за използване на режим T9

- Натиснете [**1**] за автоматично въвеждане на точки и апострофи.
- Натиснете [✱], за да смените регистъра в режим T9. На разположение имате опциите Само главни (AB), Малки букви (ab) и Начална главна (Ab).
- Натиснете [Наляво] или [Надясно], за да придвижите курсора.
- Натискайте [**C**], за да изтриете символите един по един. Натиснете и задръжте [**C**], за да изчистите дисплея.

Добавяне на нова дума в речника на режим T9

Тази функция може да липсва за някои езици.

1. Въведете думата, която искате да добавите.
2. Натискайте [**0**], за да се покажат алтернативни думи за натиснатите от вас бутони. Когато алтернативните думи свършат, на долния ред на екрана се показва **Добави**.
3. Натиснете <**Доб.**>.
4. Въведете желаната дума в режим ABC и натиснете <**Да**>.

Използване на режим за числа

Режимът за числа ви позволява да въвеждате числа.

Натиснете бутоните, съответстващи на цифрите, които искате да въведете.

Използване на режим за символи

Режимът за символи ви позволява да въвеждате символи.

За да...	Натиснете...
излязат повече символи	[Нагоре] или [Надолу].
изберете символ	съответния цифров бутон.
изтриете символ(и)	[**C**].
въведете символ(и)	<**Да**>.

Функции за провеждане на разговори

Усъвършенствани функции за провеждане на разговори

Осъществяване на обаждане

1. В режим на готовност въведете код за населено място и телефонен номер.
2. Натиснете [ ].

Натиснете [**C**], за да изчистите последната въведена цифра, или натиснете и задръжте [**C**], за да изчистите целия дисплей. Можете да придвижите курсора до погрешна цифра, която искате да промените.

Международни разговори

1. В режим на готовност натиснете и задръжте [**0**]. Появява се знакът **+**.
2. Наберете кода на държавата, кода за населено място и телефонния номер след което натиснете бутон [ ].

Повторно набиране на последните номера

1. В режим на готовност натиснете [ ], за да се покаже списъкът с последните номера.
2. Отидете до номера, който желаете, и натиснете [ ].

Набиране чрез телефонния указател

Веднъж след като сте съхранили номер в телефонния указател, можете да го наберете като го извикате от там. ▶ стр. 50

Можете да използвате също и функцията за бързо набиране, като зададете най-често набираните телефонни номера на определени бутони. ▶ стр. 52

Набиране на номер от паметта на телефона

1. В режим на готовност натиснете и задръжте [**0**]. Появява се знакът +.
2. Въведете позиционния номер на желания телефонен номер и натиснете [#].
3. Натискайте бутоните [Нагоре] или [Надолу], за да преминавате от един номер на друг.
4. Натиснете <**Връзка**> или [ ], за да наберете желания номер.

Набиране на номер от SIM картата

1. В режим на готовност въведете номера на мястото на желания номер и натиснете [#].

2. Натискайте бутоните [Нагоре] или [Надолу], за да преминавате от един номер на друг.
3. Натиснете <**Връзка**> или [ ], за да наберете желания номер.

Приключване на разговор

Натиснете [ ].

Отговаряне на обаждане

Когато получите входящо обаждане, телефонът звъни и показва на дисплея си изображение за входящо обаждане.

Натиснете [ ] или <**Приеми**>, за да отговорите на обаждането.

Съвети за отговаряне на обаждане

- Когато опцията **Всеки бутон** от меню **Допълнителни настройки** е активна, можете да натиснете който и да е бутон, за да отговорите на обаждането, с изключение на [ ] и <**Отхвъри**>. ▶ стр. 56
- Натисн ете <**Отхвърли**> или [ ], за да не приемете обаждането.

Преглеждане на пропуснатите обаждания

1. Ако сте пропуснали обаждания, на екрана се показва техният брой.
2. Натиснете <**Виж**>.
3. Ако е необходимо, можете да прегледате всички пропуснати обаждания.
4. Натиснете [ ], за да наберете номера, който желаете.

Използване на слушалката с микрофон

Използвайте слушалката с микрофон, за да провеждате разговори, без да държите самия телефон.

Свържете слушалката към жака от лявата страна на телефона.

Бутоните на слушалката с микрофон работят както следва:

За да...	Натиснете...
наберете отново последния номер	бутона два пъти.
отговорите на обаждане	и задръжте бутона.
приключите разговор	и задръжте бутона.

Опции по време на разговор

По време на разговор имате достъп до определен брой функции.

Настройка на силата на звука по време на разговор

Използвайте [Нагоре/Надолу], за да настроите по време на разговор силата на звука от слушалката на телефона.

Натиснете [Нагоре], за да увеличите силата на звука, и [Надолу], за да намалите силата на звука.

Задържане и възобновяване на разговор

Натиснете <**Задръж**> или <**Освободи**>, за да задържите или възобновите разговора.

Използване на функциите на менюто

Натиснете <**Опции**> и изберете **Меню**.

Изключване на микрофона (**Режим без звук**)

Можете временно да изключите микрофона на телефона си, така че този, с когото разговаряте по телефона, да не може да ви чува.

Натиснете <**Опции**> и изберете **Тих** или **Шумен**.

Изпращане или заглушаване на тонове от бутоните

Можете да включите или да изключите тоновете на бутоните.

Натиснете <**Опции**> и изберете **Тихи бутони** или **Изпрати бутони**.


За връзка с телефонни секретари и компютъризирани телефонни системи трябва да бъде избрана опцията **Изпрати бутони**.

Изпращане на поредица от DTMF тонове

Двойните многочестотни (DTMF) тонове се използват в телефоните за тоново набиране.

DTMF тоновете може да се изпращат като група след въвеждането на целия номер или след извличането на номера от телефонния указател. Тази функция е полезна при въвеждането на парола или номер на сметка, когато се свързвате с автоматизирана система, като напр. за банкови услуги.

1. Когато се свържете със система за телеуслуги, натиснете <**Опции**> и изберете **Изпрати DTMF**.
2. Въведете номера, който трябва да изпратите, и натиснете <**Да**>.

Използване на телефонния указател

Можете да използвате менюто **Телефонен указател**, за да търсите и съхранявате телефонни номера. ▸ стр. 50

Натиснете <**Опции**> и изберете **Телефонен указател**.

Отговаряне на второ обаждане

Можете да отговорите на второ входящо обаждане, ако мрежата поддържа тази услуга и сте активирали функцията за изчакващ разговор. ▸ стр. 30

1. Натиснете [ ], за да отговорите на обаждането. Първият разговор автоматично се задържа.
2. Натискайте <**Замяна**>, за да превключвате между двата разговора.
3. Натиснете <**Опции**> и изберете **Край задържан разговор**, за да приключите задържания разговор.
4. За да завършите текущия разговор, натиснете [ ].

Осъществяване на конферентен разговор

Използвайте тази функция, за да присъедините до шест души към многостранния или конферентен разговор.

Вашият мобилен оператор трябва да поддържа услугата за конферентни разговори, за да можете да я използвате.

Организиране на конферентен разговор

1. Обадете се на първия участник.
2. Обадете се на втория участник. Първият разговор автоматично се задържа.
3. Натиснете <**Опции**> и изберете **Присъедини**. Първият участник е включен в конферентния разговор.
4. Ако желаете, обадете се на друго лице или отговорете на входящо обаждане.
5. Натиснете <**Опции**> и изберете **Присъедини**.
6. Повторете стъпки 4 и 5 колкото пъти е необходимо.

Осъществяване на личен разговор с един участник

1. Натиснете <**Опции**> и изберете **Избери един**.
2. Изберете име или номер от списъка с участниците.
3. Изберете **Личен**.

   Можете да говорите насаме с това лице, докато другите участници говорят помежду си.
4. За да се върнете към конферентния разговор, натиснете <**Опции**> и изберете **Присъедини**.

Изключване на един участник

1. Натиснете <**Опции**> и изберете **Избери един**.
2. Изберете име или номер от списъка с участниците.
3. Натиснете [Надолу] изберете **Премахни**.

   Участникът е изваден от разговора, но за другите участници разговорът продължава.
4. Натиснете [ ], за да приключите конферентния разговор.

Функции от менютата

Всички функции от менютата са показани

SIM AT *(Меню 1)*

Това меню е на разположение само ако използвате SIM AT карта, която осигурява допълнителни услуги, като напр. новини, прогноза за времето, спорт, развлечения и услуги за определяне на местоположението. Наличните услуги зависят от това дали сте абонирани за тях при вашия оператор.

За повече подробности вижте инструкциите на вашата SIM карта или се обърнете към вашия мобилен оператор.

Запис разговори *(Меню 2)*

Използвайте това меню, за да видите информация за изходящите, приетите и пропуснатите разговори, тяхната продължителност и колко ви струват.

За да достигнете до това меню, в режим на готовност натиснете <**Меню**> и изберете **Запис разговори**.

Пропуснати разговори *(Меню 2.1)*

Това меню показва последните получени обаждания, на които не сте отговорили.

Достъп до запис за разговор

1. Изберете запис за разговор.
2. Натиснете [ ], за да наберете, или <**Опции**>, за да отидете на опциите за запис на разговор.

Използване на опциите за разговори

Когато натиснете <**Опции**>, разполагате със следните опции:

Редактиране: променяте номера в избран запис на разговор.

Изтриване: изтривате избрания запис на разговор.

Приети разговори *(Меню 2.2)*

Това меню показва последните разговори, които сте приели.

Изходящи разговори *(Меню 2.3)*

Това меню показва последните обаждания, които сте направили.

Изтрий всички *(Меню 2.4)*

Използвайте това меню, за да изтриете всички записи във всеки един от видовете записи.

1. Натиснете [*i*], за да отметнете видовете записи за разговори, които да бъдат изтрити.
2. Натиснете <**Изтрий**>.
3. Натиснете <**Да**> два пъти, за да потвърдите изтриването.

Продължителност на разговорите *(Меню 2.5)*

В това меню се показва продължителността на разговорите, входящи и изходящи. Действително отчетената продължителност на разговорите от вашия оператор може да е различна.

- **Последен разговор**: проверявате продължителността на последния разговор.
- **Общо изпратени**: проверявате продължителността на всички изходящи разговори.
- **Общо получени**: проверявате продължителността на всички приети от вас разговори.

- **Нулиране таймери**: нулирате таймерите на разговорите. Необходимо е да въведете паролата на телефона.

  > ☑ Паролата е предварително настроена на **00000000**. Можете да промените тази парола
  > ▸ стр. 55

Стойност на обаждането *(Меню 2.6)*

Тази функция на мрежата показва стойността на проведените разговорите. Това меню е достъпно само ако SIM картата ви поддържа тази функция. Имайте предвид, че тя не е предназначена за изчисляване на сметката.

- **Последен разговор**: проверявате стойността на последния разговор.
- **Обща стойност**: проверявате общата стойност на вашите разговори. Ако общата стойност надвишава максималната стойност, зададената в **Задаване макс. стойност**, то трябва да нулирате брояча, преди да можете да направите ново обаждане.
- **Максимална стойност**: проверявате максимално разрешената стойност, зададена в **Задаване макс. стойност**.
- **Нулиране на броячите**: нулирате броячите за стойността. Необходимо е да въведете вашия PIN2.
- **Задаване макс. стойност**: задавате максимално разрешената стойност на вашите разговори. Необходимо е да въведете вашия PIN2.
- **Цена**: задавате цената за единица, която да се прилага при изчисление на стойността на вашите разговори. Необходимо е да въведете вашия PIN2.

Мрежови услуги *(Меню 3)*

Използвайте това меню за достъп до мрежовите услуги. Моля, обърнете се към мобилния си оператор, за да проверите дали ги предлага и да се абонирате за тях, ако желаете.

За да достигнете до това меню, в режим на готовност натиснете <**Меню**> и изберете **Мрежови услуги**.

Прехвърляне *(Меню 3.1)*

Тази мрежова услуга пренасочва входящите обаждания към друг телефонен номер, който сте задали.

1. Изберете опция за прехвърляне на разговорите:
   - **Винаги**: пренасочвате всички разговори.

- **Зает**: обажданията се пренасочват само когато в момента провеждате разговор.
- **Няма отговор**: пренасочвате разговорите, когато не отговаряте на повикването.
- **Няма връзка**: обажданията се пренасочват само когато сте извън зоната на обхват на вашия оператор или когато телефонът ви е изключен.
- **Откажи всички**: отменяте всички опции за пренасочване.

2. Изберете типа на обажданията, които да се прехвърлят.
3. За да активирате функцията за прехвърляне на разговорите, натиснете <**Актив.**>.
4. В противен случай натиснете <**Опции**> и изберете **Премахни**.
5. Въведете номера, към който да бъдат прехвърляни обажданията и натиснете <**Да**>.
6. Ако изберете **Няма отговор**, посочете и интервала от време, който мрежата изчаква, преди да прехвърли обаждането, и натиснете <**Избор**>.

Забрана на разговори *(Меню 3.2)*

Тази мрежова услуга ви позволява да ограничите разговорите.

1. Изберете опция за забрана на разговорите:
   - **Всички изходящи**: забранявате всички изходящи разговори.
   - **Международни**: забранявате международните разговори.
   - **Международни с изключение към родината**: когато сте в чужбина, позволява само обаждания към номера в текущата страна и към родината, където всъщност е мрежата на мобилния ви оператор.
   - **Всички входящи**: забранявате входящите разговори.
   - **Входящи с изключение на родните**: забранява входящите разговори, когато използвате телефона си извън мрежата на вашия мобилен оператор.
   - **Откажи всички**: отменяте всички настройки за забрана на разговори, можете да осъществявате и получавате обаждания нормално.
   - **Промяна паролата за забрана**: променяте паролата си за забрана на разговори, предоставена ви от мобилния оператор.

2. Изберете типа на разговорите, които да се забраняват.
3. Натиснете <**Актив.**>. За да дезактивирате забраната на разговорите, натиснете <**Дезакт.**>.
4. Въведете паролата за забрана на разговорите, предоставена ви от мобилния оператор, и натиснете <**Да**>.

Изчакващ разговор *(Меню 3.3)*

Тази мрежова услуга ви информира, когато някой се опитва да се свърже с вас по време на друг разговор.

1. Изберете типа на разговорите, за които да се прилага опцията за чакащо обаждане.
2. Натиснете <**Актив.**>. За да дезактивирате опцията за чакащо обаждане, натиснете <**Дезакт.**>.

Избор на мрежа *(Меню 3.4)*

Тази мрежова услуга ви позволява автоматичен или ръчен избор на мрежата, която да използвате, когато сте в роуминг.

Можете да изберете мрежа, различна от тази на вашия оператор, само при наличие на действащо споразумение за роуминг между двете мрежи.

- **Автоматично**: свързвате се с първата налична мрежа при роуминг.
- **Ръчен**: избирате желаната мрежа.

Идентификация на повикващия *(Меню 3.5)*

Тази мрежова услуга ви позволява да направите така, че телефонният ви номер да не се изписва на телефона на лицето, което търсите. Обаче някои мрежи не допускат потребителя да променя тази настройка.

- **Текущ**: за използване на настройките по подразбиране, предоставени от мрежата.
- **Скрий номер**: номерът ви не се показва на дисплея на лицето, което търсите.
- **Изпрати номер**: вашият номер се изпраща всеки път, когато се обаждате.

Затворена група потребители *(Меню 3.6)*

Използвайте това меню, за да зададете входящите и изходящите разговори да се ограничават в избрана група потребители. За повече информация относно създаването на затворена група потребители се обърнете към мобилния си оператор.

- **Списък индекси**: дава ви възможност да показвате, добавяте или изтривате номера от указателя на затворена група потребители (ЗГП). Натиснете <**Опции**>, за да отидете до следните опции за настройка на указателен списък:
- **Външен достъп**: позволявате разговори с тел. номера, които не са в затворената група потребители. Тази функция зависи от вида на абонамента ви за ЗГП.
- **Група текущи**: разрешавате текущата ЗГП, ако се създали такава с вашия мобилен оператор. При обаждане имате възможност да използвате текущата ЗГП, вместо да избирате група от списъка.
- **Деактивиран**: дезактивирате функцията за ЗГП, ако текущата група е активирана или при избран указател на ЗГП.

Избор на честота *(Меню 3.7)*

За да може телефонът да се използва за провеждане на разговори, то той трябва да се регистрира в наличнa мрежа.

Вашият телефон може да работи с всяка една от следните типове мрежи: GSM 1900 и комбинирана GSM 900/1800.

Страната, където сте закупили телефона си, определя честотата по подразбиране, която се използва. Когато пътувате в чужбина, не забравяйте да зададете съответната честота.

Когато изберете нова честота, телефонът ви автоматично започва да търси всички налични мрежи. Телефонът се регистрира в предпочетената мрежа, работеща на тази честота.

Настр. на звука *(Меню 4)*

Използвайте това меню, за да зададете различните звукови настройки.

Тон позвъняване *(Меню 4.1)*

Използвайте това меню, за да изберете тон на позвъняване. Можете да изберете една от мелодиите по подразбиране, някой от сваления звуци или мелодия, която сте създали сами.

Сила на звука *(Меню 4.2)*

Използвайте това меню, за да регулирате силата на звука при звънене.

Тип сигнал *(Меню 4.3)*

Използвайте това меню, за да посочете как да ви се съобщава за входящи обаждания.

- **Мелодия**: телефонът звъни, като използва избраната мелодия.
- **Вибрация**: телефонът вибрира, но не звъни.
- **Вибрация и мелодия**: телефонът вибрира три пъти и след това започва да звъни.

Тон клавиатура *(Меню 4.4)*

Използвайте това меню, за да изберете тона, който ще прозвучава, когато натиснете бутон на телефона.

Сила звук клавиатура *(Меню 4.5)*

Използвайте това меню, за да регулирате силата на тоновете от клавиатурата.

Тон съобщение *(Меню 4.6)*

Използвайте това меню, за да изберете тона на звънене или начина на сигнализиране за входящи съобщения.

- **SMS тон**: задавате как да ви се съобщава за ново SMS съобщение.
- **SMS CB тон**: задавате как да ви се съобщава за ново съобщение за масово разпространение (CB).
- **MMS тон**: задавате как да ви се съобщава за ново MMS съобщение.
- **Повтарящ се**: дава ви възможност да определите колко често телефонът да ви напомня за ново съобщение.

Аларма при повикване *(Меню 4.7)*

Използвайте това меню, за да изберете дали по време на разговор телефонът да ви информира за получаване на ново съобщение или за настъпване на друго събитие със звуков сигнал.

Включване *(Меню 4.8)*

Използвайте това меню, за да изберете коя мелодия да изсвирва телефонът при включване и изключване.

Допълнителен тон *(Меню 4.9)*

Използвайте това меню, за да зададете допълнителни тонове за телефона.

- **Тон грешка**: задавате на телефона да издава звуков сигнал, когато правите грешка.
- **Минутно напомняне**: задавате на телефона да издава звуков сигнал на всяка минута по време на изходящ разговор, като така ви напомня за продължителността на разговора ви.
- **Свързващ тон**: задавате на телефона да издава звуков сигнал, когато се свърже със системата.

Съобщения *(Меню 5)*

Използвайте менюто **Съобщения** за изпращане и получаване на SMS или MMS съобщения. Можете също така да използвате опциите за WAP push съобщения, гласова поща и за съобщения от тип разпространение.

За да достигнете до това меню, в режим на готовност натиснете <**Меню**> и изберете **Съобщения**.

Текстови съобщ. *(Меню 5.1)*

Услугата за SMS позволява да се изпращат и получават текстови съобщения, включително изображения, аудиоклипове и анимирани изображения.



Позволеният максимален брой на знаците в кратките съобщения зависи от мобилния оператор. Ако вашето съобщение превишава максималния брой на знаците, телефонът ще раздели съобщението.

Входяща кутия *(Меню 5.1.1)*

Можете да прегледате получените текстови съобщения в това меню.

Когато преглеждате дадено съобщение, натиснете <**Опции**>, за да получите достъп до следните опции:

- **Изтриване**: изтривате съобщението.
- **Изпрати**: препращате съобщението.
- **Текстов отговор**: изпращате отговор на подателя.
- **Обратно позвъняване**: обаждате се на подателя.
- **Съхрани адрес**: изваждате URL и e-mail адреси, или телефонни номера от съобщението.
- **Премести в телефон**: прехвърляте съобщението от SIM картата в паметта на телефона.
- **Премести в SIM**: прехвърляте съобщението от паметта на телефона в SIM картата.
- **Избери обекти**: запазвате изображения и звуци от съобщението в телефона.

Изходяща кутия *(Меню 5.1.2)*

Можете да прегледате изпратените или запазените текстови съобщения.

Когато преглеждате дадено съобщение, натиснете <**Опции**>, за да получите достъп до следните опции:

- **Изтриване**: изтривате съобщението.
- **Изпрати**: препращате съобщението.
- **Съхрани адрес**: изваждате URL и e-mail адреси, или телефонни номера от съобщението.
- **Премести в телефон**: прехвърляте съобщението от SIM картата в паметта на телефона.
- **Премести в SIM**: прехвърляте съобщението от паметта на телефона в SIM картата.
- **Избери обекти**: запазвате изображения и звуци от съобщението в телефона.

Пиши ново *(Меню 5.1.3)*

Можете да създадете и да изпратите текстово съобщение.

1. Въведете вашето съобщение.

   Можете да въведете до 918 стандартни символа или приблизително 402 Unicode символа, напр. "в".
2. Натиснете <**Опции**>, за да получите достъп до следните опции:
   - **Форматиране на текст**: променяте атрибутите на текста.
   - **Добави обекти**: добавяте звук, мелодия, изображение или анимация към съобщението.
   - **Добави шаблони**: използвате текстов шаблон.
   - **Добави емоция**: използвате муцунка.

- **Добави тел.у-л**: добавяте запис в телефонния указател.
- **Добави предпочитани адреси**: добавяте адрес на уеб страница.
- **Език**: избирате езика, който ще се използва при въвеждането на текст в режим T9.

3. Натиснете <**Опции**> и изберете **Само изпрати**, **Запази и изпрати** или **Само запази**.
4. Ако изберете **Запази и изпрати** или **Само запази**, изберете паметта, където да се запази съобщението.
5. Въведете номера на получател.
6. Натиснете <**Да**>, за да изпратите съобщението.

Шаблони *(Меню 5.1.4)*

Можете да зададете предварително 5 шаблона за писане на текстови съобщения.

Когато преглеждате списъка с шаблони, натиснете <**Опции**>, за да получите достъп до следните опции:

- **Редактиране**: редактирате шаблона.
- **Изпрати съобщение**: изпращате шаблон като SMS съобщение.
- **Изтриване**: изтривате шаблона.

Шаблон емотикони *(Меню 5.1.5)*

Телефонът ви предоставя предварително записани муцунки, така че можете да ги използвате при писане на съобщения. Използвайте това меню за създаване и редактиране на муцунки.

Когато преглеждате списъка с муцунки, натиснете <**Опции**>, за да получите достъп до следните опции:

- **Присъединявам**: добавяте нова муцунка.
- **Редактиране**: редактирате избраната муцунка.
- **Изпрати**: изпращате съобщение като използвате муцунка.
- **Изтриване**: изтривате муцунката.

Настройки *(Меню 5.1.6)*

Използвайте това меню, за да персонализирате SMS настройките.



Наличните в това меню опции за настройка могат да варират в зависимост от мобилния ви оператор.

- **Настройка x** (където **x** е номерът на групата настройки): всяка група има собствено подменю.

  Сервизен център: за записване или промяна на номера на вашия център за съобщения.

Зададен дестинация: съхранявате номера на получателя по подразбиране.

Фабричен тип: задавате типа по подразбиране на съобщенията.

Фабрична проверка: задавате периода, през който съобщенията се съхраняват в центъра за съобщения, ако мрежата не може да го достави веднага.

Име настройка: променяте името на групата настройки.

- **Настоящи настройки**: следните опции са на разположение.

  Обратен път: позволявате на получателя да ви отговори чрез вашия център за съобщения.

  Отчет доставка: задавате на мрежата да ви уведоми, когато вашето съобщение бъде доставено.

  Избор на носителя: избирате **GSM** или **GPRS предпочитан** тип на носителя.

Изтрий всички *(Меню 5.1.7)*

Използвайте това меню, за да изтриете всички SMS съобщения във всяка една от кутиите.

1. Натиснете [*i*], за да отметнете китията(ите) със съобщения, които да бъдат изтрити.
2. Натиснете <**Изтрий**>.
3. Натиснете <**Да**> два пъти, за да потвърдите изтриването.

Състояние памет *(Меню 5.1.8)*

Използвайте това меню, за да проверите броя на SMS съобщенията, които сте съхранили, и пълния брой на SMS съобщенията, които можете да съхраните във всяка една от кутиите за съобщения.

Гласова поща *(Меню 5.1.9)*

Използвайте това меню за съхраняване на номера на сървъра за гласова поща и за достъп до гласовата ви поща.



Преди да получите достъп до гласовата си поща, трябва да въведете номера на сървъра за гласова поща. Вашият мобилен оператор може да ви даде номера на сървъра за гласова поща.

- **Връзка с гласовия сървър**: свързвате се със сървъра за гласова поща и прослушвате гласовите съобщения за вас. Можете също така да се свържете със сървъра за гласова поща, като в режим на готовност натиснете и задържите [**1**].
- **Номер гласов сървър**: променяте името или номера на сървъра за гласова поща.

Разпространение *(Меню 5.1.0)*

Услугата за съобщения от тип разпространение доставя кратки съобщения по различни теми, напр. прогноза за времето или пътно движение.

Използвайте това меню, за да промените настройките за тази услуга и да получавате съобщения от тип за масово разпространение.

- **Чети**: отваряте получените съобщения.

  В кутията **Променлив** се съхраняват мрежовите съобщения, когато телефонът е изключен.

  В кутията **Архив** се записват непрекъснато мрежовите съобщения. Натиснете <**Опции**> и изберете **Запази**, когато се появи текстово известие. Съобщението се съхранява в кутията **Архив**.
- **Получи**: разрешавате или забранявате получаването на съобщения за от тип разпространение.
- **Списък каналите**: определяте каналите, от които да получавате съобщения от тип разпространение.
- **Език**: избирате езика, на който да бъдат съобщенията от тип разпространение.

Обърнете се към вашия мобилен оператор за повече подробности.

MMS съобщения *(Меню 5.2)*

Услугата за мултимедийни съобщения (MMS) осигурява предаване на съобщения, които съдържат комбинация от текст, изображения и звуци, от телефон до телефон или от телефон до e-mail.

Входяща кутия *(Меню 5.2.1)*

Това меню показва получените от вас MMS съобщения. Следните икони показват състоянието на съобщението:

- прочетено от вас известие
- непрочетено от вас известие
- извлича се от сървъра в момента
- сървърът обработва вашата заявка
- сървърът не е успял да го изпрати
- прочели сте го
- не сте го прочели

Когато преглеждате дадено съобщение, натиснете <**Опции**>, за да получите достъп до следните опции:

- **Изтриване**: изтривате съобщението.
- **Отговор**: изпращате отговор на подателя.
- **Обратно обаждане**: обаждате се на подателя.
- **Съхрани адрес**: изваждате URL и e-mail адреси, или телефонни номера от съобщението.
- **Прехвърли**: препращате съобщението на друг човек.
- **Запази снимка**: запазвате изображение от съобщението в папка **Изображения**.
- **Запази звук**: запазвате звук от съобщението в папка **Звуци**.
- **Информация**: показват се параметрите на съобщението.

Когато изберете дадени известие, можете да използвате **Възвръщам**, за да извлечете съобщението от MMS сървъра.

Изходяща кутия *(Меню 5.2.2)*

Това меню показва изпратените от вас MMS съобщения. Следните икони показват състоянието на съобщението:

- в момента се изпраща
- изпратено
- телефонът ви не можа да го изпрати
- за изпращане
- отложено

Когато преглеждате дадено съобщение, натиснете <**Опции**>, за да получите достъп до следните опции:

- **Изтрий**: изтривате съобщението.
- **Съхрани адрес**: изваждате URL и e-mail адреси, или телефонни номера от съобщението.

- **Изпрати**: изпращате за първи път или повторно съобщението.
- **Редактирай съобщение**: редактирате съобщението.
- **Информация**: показват се параметрите на съобщението.

Работен *(Меню 5.2.3)*

След като създадете мултимедийно съобщение, можете да го съхраните в тази кутия и да го изпратите по-късно.

Можете да разглеждате съобщение и да използвате опциите за него по същия начин както в **Изходяща кутия**.

Пиши ново *(Меню 5.2.4)*

Можете да създадете и да изпратите MMS съобщение.

1. Въведете темата на съобщението и натиснете <**Да**>.
2. Натиснете <**Опции**> и добавете съдържание към съобщението, използвайки една от следните опции:
    - **Добави текст**: добавяте текст към съобщението.
    - **Добави снимка**: добавяте изображение към съобщението.
    - **Добави звук**: добавяте звуков клип към съобщението.
    - **Изпрати**: изпращате съобщението.
    - **Запази**: запазвате съобщението в **Запази в работен** или в папка **Запази като Шаблони**.
    - **Настройки**: променяте настройките на съобщението.
    - **Добави дестинация**: въвеждате номер или адрес на получател.
    - **Прегледай**: преглеждате създаденото от вас съобщение.
3. Ако искате да промените добавените елементи, маркирайте един от тях и натиснете <**Опции**>, за да получите достъп до следните опции:
    - **Въведи текст**/**снимка**/**звук**: редактирате текст, изображение или звук.
    - **Добави страница**: добавяте страници. Можете да влизате във всяка страница, натискайки бутоните [Наляво] или [Надясно] в екрана на съобщението.
    - **Изтриване**: изтривате елемент от съобщението си.
    - **Времетраене**: задавате колко дълго да се показва една страница. След определения период екранът автоматично показва следващата страница.
4. Когато завършите, изберете опцията **Изпрати**.
5. Изберете как да се изпрати на получателя (До, Як, Ск).

6. Изберете **Телефонен номер**, **E-mail адрес** или **Телефонен указател**.
7. Въведете номер или имейл адрес на получателя, или изберете запис от телефонния указател и натиснете <**Да**>.
8. За да добавите още получатели, изберете **Добави дестинация** и повторете от стъпка 6.
9. За да добавите допълнителни номера или адреси на получатели, които да получат съобщението по друг начин, натиснете < > и повторете от стъпка 5.
10. Когато завършите, изберете **Изпрати съобщение**.

Шаблони *(Меню 5.2.5)*

Това меню съхранява съобщенията, запазени от вас като шаблони, така че да можете да ги използвате при създаване на нови съобщения.

Когато преглеждате дадено съобщение, натиснете <**Опции**>, за да получите достъп до следните опции:

- **Редактирай съобщение**: изпращате съобщение като използвате шаблон.
- **Изтриване**: изтривате шаблона.

Изтрий всичко *(Меню 5.2.6)*

Използвайте това меню, за да изтриете всички съобщения във всяка една от кутиите.

1. Натиснете [*i*], за да отметнете китията(ите) със съобщения, които да бъдат изтрити.
2. Натиснете <**Изтрий**>.
3. Натиснете <**Да**> два пъти, за да потвърдите изтриването.

Състояние памет *(Меню 5.2.7)*

Използвайте това меню, за да видите количеството свободна памет за MMS съобщения и паметта, която в момента се използва от всяка една от кутиите със съобщения.

Настройки *(Меню 5.2.8)*

Можете да персонализирате настройките за изпращане и получаване на MMS съобщения.

- **Отчет**: задавате на мрежата да ви уведоми, когато вашето съобщение бъде доставено.
- **Чети отговор**: изисквате отговор от получателя.
- **Авто зареждане**: задавате дали телефонът да изтегля новите входящи съобщения от MMS сървъра, без да получавате известие.

- **Приемане на съобщението**: определите категорията на съобщенията, които искате да получавате.
- **Скрий ID**: скривате номера си от получателя.
- **Валидност**: задавате периода, през който вашите съобщения ще стоят в центъра за съобщения
- **Време на доставка**: задавате на периода на изчакване преди изпращане на съобщенията.
- **Приоритет**: задавате нивото на приоритет за вашето съобщение.
- **Отчет даден**: задавате да се изпраща отчет за доставка от мрежата до подателя.
- **Времетраене на страницата**: задавате колко дълго една страница от изпратено от вас съобщение да се показва. След определения период екранът автоматично показва следващата страница.

MMS профил *(Меню 5.2.9)*

Можете да конфигурирате необходимите мрежови настройки за MMS. Последният използван профил се активира автоматично при изпращане или получаване на съобщения.


Посъветвайте се с вашия мобилен оператор, преди да променяте каквито и да е MMS настройки на телефона.

- **Име на профил**: задавате име на MMS профила.
- **Връзка URL**: въвеждате адреса на MMS сървъра.
- **Защита**: избирате режим на предаване на данни.
- **IP адрес**: въведете адреса на шлюза за достъп.
- **Потреб. име**: въвеждате потребителски идентификатор.
- **Парола**: въвеждате паролата.
- **APN**: въвеждате име на точка на достъп, използвано за адреса на MMS сървъра.

Пред. Съобщение *(Меню 5.3)*

Използвайте това меню, за да имате достъп до съобщения от WAP сървър.

- **Входяща кутия**: преглеждате получените от вас push съобщения.
- **Получи**: определяте дали телефонът ви да получава push съобщения или не.

  Никога: телефонът отказва всички push съобщения.

  Винаги: телефонът получава всички push съобщения.
- **Изтрий всички**: изтривате всички push съобщения.

Забавл. *(Меню 6)*

Менюто **Забавл.** ви позволява да използвате WAP браузъра, да играете Java игри и да използвате изображения и звуци, съхранени в паметта на телефона.

За да достигнете до това меню, в режим на готовност натиснете <**Меню**> и изберете **Забавл.**.

WAP браузър *(Меню 6.1)*

WAP (протокол за безжични приложения) браузърът на вашия телефон ви позволява достъп до безжичен уеб. С помощта на WAP браузъра вие имате достъп до актуална информация и голямо разнообразие от медийно съдържание, напр. тапети и мелодии за звънене.

Дом *(Меню 6.1.1)*

Използвайте това меню, за да свържете телефона си към мрежата и да заредите началната страница на доставчика на безжичен уеб. Също така в режим на готовност можете да натиснете [*i*].

Навигация с WAP браузъра

За да...	Натиснете...
придвижите през обектите в страницата	[Нагоре] или [Надолу].
изберете елемент от страницата	[*i*].
върнете в предходната страница	[**C**].

Избор и използване на опциите в менюто на браузъра

От която и да е уеб страница натиснете <**Меню**>, за да получите достъп до следните опции на браузъра:

- **Презареди**: презареждате текущата страница.
- **Начална страница**: връщате се към началната страница.
- **Иди до URL**: въвеждате URL адрес ръчно.
- **Покажи URL**: показва се URL адресът на текущата уеб страница.

- **Редакт. на начална стр.**: променяте страницата, която да се използва като начална страница.
- **Да изчистя ли паметта?**: изтривате информацията, записана в кеша.
- **Входяща кутия**: четете съобщенията, получени от уеб сървър.

Излизане от WAP браузъра

Натиснете [ ], за да излезете от браузъра.

Предпочитани *(Menu 6.1.2)*

Използвайте това меню за запазване на URL адреси и бър достъп до уеб сайтове.

Добавяне на отбелязана страница

1. Изберете празна позиция.
2. Въведете URL адрес и натиснете <**Влез**>.
3. Въведете име за отбелязаната страница и натиснете <**Влез**>.

Използване на опциите за отбелязани страници

След като запазите елемент, натиснете <**Опции**>, за да имате достъп до следните опции:

- **Отиди до URL**: отивате на зададената уеб страница.
- **Редактиране**: редактирате адреса и името на отбелязаната страница.
- **Изтриване**: изтривате отбелязаната страница.

http:// *(Меню 6.1.3)*

Използвайте това меню за ръчно въвеждане на URL адрес на уеб сайт и достъп до този сайт.

Настройки *(Меню 6.1.4)*

Използвайте това меню за настройване на сървърите за WAP браузъра. Обърнете се към вашия мобилен оператор за повече подробности относно настройката на опциите.

Разполагате със следните опции за всеки сървър:

- **Име на профил**: задавате име на профила на сървъра.
- **Адр.загл. стр.**: задавате адреса на вашата начална страница.
- **Защита**: избирате режим на предаване на данни.
- **Носител**: избирате носител за всеки тип мрежови адрес, за който имате достъп; **GPRS** или **Данни**.

Когато носителят е зададен на **GPRS**:

- **IP адрес**: въвеждате адреса на WAP шлюза.
- **Потреб. име**: въвеждате потребителски идентификатор.
- **Парола**: въвеждате паролата.
- **APN**: въвеждате името на точката на достъп до GPRS мрежата.

Когато носителят е зададен на **Данни**:

- **IP адрес**: въвеждате адреса на WAP шлюза.
- **Име**: въвеждате потребителски идентификатор.
- **Парола**: въвеждате паролата.
- **Телефонен номер**: въвеждате телефон за влизане в PPP сървъра.
- **Тип данни**: избирате вида на връзката за данни.

Изчисти кеша *(Меню 6.1.5)*

Използвайте това меню за изчистване на кеша, който представлява временна памет, където се съхраняват последните посетени уеб страници.

Игри *(Меню 6.2)*

Можете да сваляте MIDlets (Java приложения, работещи на мобилни телефони) от различни източници с помощта на WAP браузъра и да ги съхранявате в телефона си.



В зависимост от мобилния оператор може и да не разполагате с Java услуги.

Стартиране на игра

1. Изберете желаната игра от списъка с игри.
2. От началния екран на играта имате достъп до следните опции:
   - **START GAME**: стартирате нова игра.
   - **CONTINUE**: продължавате последната игра, която сте играли.
   - **HIGH SCORE**: показвате таблицата с най-високите постижения. Тази опция може да липсва при някои игри.
   - **HOW TO PLAY**: показва как се играе играта и основните функции бутоните за играта.
   - **OPTION**: включвате или изключвате звука на играта.
3. Натиснете [*i*], за да потвърдите избора си.

Показване на информация за играта

Отидете до желаната игра и натиснете <**Инфо**>.

Промяна на DNS настройките

Може би ще трябва да промените DNS настройките на Java сървъра според инструкциите на вашия мобилен оператор.

1. Изберете **Настройка** в списъка с игри.
2. Въведете първия адрес и натиснете <**Да**>.
3. Въведете втория адрес и натиснете <**Да**>.

Звуци *(Меню 6.3)*

Това меню показва звуците, свалени от безжичния уеб или получени в съобщения.

Когато достигнете до даден звук, натиснете <**Опции**>, за да получите достъп до следните опции:

- **Преименувай**: променяте името на звука.
- **Изтриване**: изтривате звука.
- **Задай като тон позвъняване**: задавате звука като сигнал за звънене.

Изображения *(Меню 6.4)*

Това меню показва изображенията, свалени от безжичния уеб или получени в съобщения.

Когато преглеждате дадено изображение, натиснете <**Опции**>, за да получите достъп до следните опции:

- **Преименувай**: променяте името на изображението.
- **Изтриване**: изтривате изображението.
- **Задай като фон**: задавате изображението като тапет за екрана в режим на готовност.

Изтрий всичко *(Меню 6.5)*

Можете да изтриете всички свалени елементи, намиращи се в папките **Игри**, **Звуци** и **Изображения**.

1. Натиснете [*i*], за да отметнете папките, които да бъдат изтрити.
2. Натиснете <**Изтрий**>.
3. Натиснете <**Да**> два пъти, за да потвърдите изтриването.

Състояние памет *(Меню 6.6)*

Можете да проверите колко е цялата памет за медийните елементи, и колко е използваната в момента памет за всяка една от медийните кутии.

Органайзер *(Меню 7)*

Органайзерът ви позволява да следите за вашето разписание и задачи и с него можете да правите гласови бележки. Можете също да задавате час и дата и да използвате удобните функции за аларма, калкулатор и конвертор на валута.

За да достигнете до това меню, в режим на готовност натиснете <**Меню**> и изберете **Органайзер**.

Аларма *(Меню 7.1)*

Използвайте това меню, за да настроите алармата да звъни в определен час.

Настройка на алармата

1. Изберете типа на алармата.
2. Въведете часа, в който да прозвучи алармата.
3. Изберете **Сутрин** или **Следобед**, ако сте в 12-часов формат.



Вашият телефон е настроен да работи с 24-часов формат. Можете да промените часовия формат ▸ стр. 48

4. Ако изберете **Събуждане** в стъпка 1, изберете **От понеделник до петък** или **От понеделник до събота**.

Спиране на алармата

- Когато алармата звъни, натиснете който и да е бутон.
- За да изтриете настройка на алармата, изберете я и натиснете <**Опции**> след което изберете **Забрана аларма**.
- За да премахнете всички настройки на алармата, натиснете **Забрана аларма** от меню **Аларма**.

Настройка на алармата да звъни, дори и при изключен телефон

От екрана с алармата изберете **Автоматично включване** ’ **Разрешен**.

Ако телефонът е изключен, когато дойде време за звънене на алармата, то той се включва и алармата започва да звъни.

Календар *(Меню 7.2)*

Използвайте това меню, за да се консултирате с календара, да пишете бележки или да настройвате алармата, за да ви напомня за нещо.

Писане на бележка

1. Изберете дата от календара.
2. Въведете вашата бележка и натиснете бутон <**Да**>.
3. Натиснете [*i*], за да настроите алармата да звъни в избран ден.
4. В противен случай натиснете <**Прескочи**>.
5. Въведете часа за алармата.
6. За да изберете мелодия за алармата, натиснете <**Мелодия**>.
7. Изберете **Сутрин** или **Следобед**, ако сте в 12-часов формат.



Вашият телефон е настроен да работи с 24-часов формат. Можете да промените този формат. ▶ стр. 48

Цветът на датата в календара става червен, за да се укаже, че съществува бележка за тази дата.

Преглеждане на бележка

1. Изберете датата от календара, за която има бележки.
2. Натиснете [Наляво] или [Надясно], за да видите другите бележки за този ден.

Използване на опциите за бележки от календара

От екрана на календара натиснете <**Опции**>, за да получите достъп до следните опции:

- **Търси всичко**: показвате всички бележки, които сте създали.
- **Изтрий всички**: изтривате всички бележки
- **Отиди на дата**: отивате да точно определена дата.
- **Изход**: излизате от меню **Календар**.

Когато преглеждате дадена бележка, натиснете <**Опции**>, за да получите достъп до следните опции:

- **Нов**: добавяте нова бележка.
- **Редактиране**: редактирате бележката.
- **Аларма**: задавате аларма за бележката.
- **Изтриване**: изтривате бележката.
- **Копирай на**: копирате бележката на друга дата.
- **Премести**: променяте датата на бележката.

Време и дата *(Меню 7.3)*

Използвайте това меню, за да промените датата и часа, показвани от вашия телефон. Преди да зададете датата и часа, определете часовия си пояс в **Световно време**.

- **Настройка на времето**: въвеждате текущия час.
- **Настройка на датата**: въвеждате текущата дата.
- **Световно време**: задавате вашия местен часови пояс и проверявате колко е часът в друга част на света.
- **Формат на време**: избирате 12-часов или 24-часов формат.

Калкулатор *(Меню 7.4)*

Използвайте това меню за извършване на основни аритметични операции, както напр. събиране, изваждане, умножение и деление.

1. Въведете първото число.
1. Натиснете <**.()**> , за да вмъкнете десетична точка или скоба.

    > Натиснете [∗] или [#], за да преместите курсора.

2. Натиснете бутоните за навигация, за да използвате математическата функция, която желаете.
3. Въведете второто число.
4. Натиснете [*i*], за видите резултата.

Списък задачи *(Меню 7.5)*

Използвайте това меню за създаване на задачи и следене на тяхното изпълнение.

Съставяне на списък със задачи

1. Натиснете <**Нов**>.
2. Въведете първата задача и натиснете <**Да**>.
3. Изберете ново на приоритет.
4. Въведете крайния срок и натиснете бутон [*i*].

Преглеждане на списъка със задачи

Когато изберете менюто за списъка със задачи, те се появяват с отметка, ако са били изпълнени, и с индикатор за нивото на приоритет; за висок, за нормален и за нисък.

> За да промените състоянието на определена задача, натиснете [∗].

Когато преглеждате задача или списъка със задачи, натиснете <**Опции**>, за да получите достъп до следните опции:

- **Нов**: добавяте нова задача.
- **Маркирай**: променяте състоянието на задачата.
- **Редактиране**: редактирате задачата.
- **Сортиране**: подреждате задачите по приоритет и състояние.
- **Копиране**: копирате задачата.
- **Копирай в календара**: копирате задачата като бележка в календара.
- **Изтриване**: изтривате задачата.
- **Изтрий всички**: изтривате всички задачи.
- **Изход**: излизате от меню **Списък задачи**.

Гласова бележка *(Меню 7.6)*

Използвайте това меню, за да записвате гласови бележки. Гласовата бележка може да бъде с времетраене до 30 секунди.

Запиши глас *(Меню 7.6.1)*

1. Натиснете <**Запис**>, за да започне записването.
2. Говорете в микрофона.
3. Когато натиснете <**Стоп**> или при изтичане на времето за запис, излизат следните опции:
   - **Повтори**: пускате бележката за прослушване.
   - **Презапис**: изтривате бележката и записвате друга.
   - **Запази**: запазвате бележката.
   - **Излез**: преустановявате записването и излизате от меню **Гласова бележка**.
4. Изберете **Запази**, за да запишете гласовата бележка.
5. Въведете име за гласовата бележка и натиснете <**Да**>.

Списък записки *(Меню 7.6.2)*

Използвайте това меню, за да отидете до списъка с гласови бележки, които сте записали. Изберете бележка, за да я прослушате.

Натиснете <**Опции**>, за да получите достъп до следните опции:

- **Пусни**: възпроизвеждате гласовата бележката.
- **Изпрати**: изпращате гласовата бележка чрез MMS.
- **Преименувай**: променяте името на гласовата бележка.

- **Информация**: показват се параметрите на гласовата бележка.
- **Изтриване**: изтривате гласовата бележка.

Изтрий всичко *(Меню 7.6.3)*

Използвайте това меню, за да изтриете всички гласови бележки, които сте записали преди това.

Състояние памет *(Меню 7.6.4)*

Можете да проверите общото количество памет и паметта, използвана в момента за гласови бележки.

Обмен на валута *(Меню 7.7)*

Използвайте това меню за конвертиране на валута.

1. Въведете курса на чуждата валута и натиснете <**Да**>.
2. Въведете количеството от началната валута, която искате да конвертирате, и натиснете <**Да**>.

   Количеството, което сте въвели, и неговата еквивалентна стойност в чуждата валута се показват на екрана.

Телефонен указател *(Меню 8)*

Можете да съхранявате телефонни номера в SIM картата или в паметта на телефона. SIM картата и паметта на телефона са физически разделени, но те се използват като едно цяло, наречено телефонен указател.

За да достигнете до това меню, в режим на готовност натиснете <**Меню**> и изберете **Телефонен указател** или натиснете <**Име**>.

Търсене *(Меню 8.1)*

Използвайте това меню за търсене на номера в телефонния указател.

Търсене на запис

1. Въведете първите няколко букви от името, което искате да намерите.
2. Изберете желаното име от списъка.
3. Натиснете [ ], за да наберете, или <**Опции**>, за да получите достъп до опциите.

Използване на опциите за телефонния указател

Когато преглеждате запис в телефонния указател, натиснете <**Опции**>, за да получите достъп до следните опции:

- **Вмъкване**: поставяте номера в нормален режим за набиране.
- **Редактираране**: редактирате информацията в записа.
- **Изтриване**: изтривате номер от телефонния указател.
- **Копиране**: копирате номера в паметта на телефона или SIM картата.
- **Повикваща група**: задавате група обаждащи се.
- **Добави запис**: добавяте нов запис.

Нов запис *(Меню 8.2)*

Използвайте това меню за добавяне на нов запис в телефонния указател.

Съхраняване на запис в паметта на телефона

1. Изберете тип на номера
2. Изберете **Телефон**.
3. Въведете име и натиснете <**Да**>.
4. Въведете номер или имейл адрес и натиснете <**Запази**>.
5. Ако желаете, сменете мястото на номера и натиснете <**Да**>.

Съхраняване на запис в SIM картата

1. Изберете тип на номера
2. Изберете **SIM**.
3. Въведете име и натиснете <**Да**>.
4. Въведете номер и натиснете <**Запази**>.
5. Ако желаете, сменете мястото на номера и натиснете <**Да**>.

Търсене на група *(Меню 8.3)*

Използвайте това меню, за да търсите записи в телефонния указател само в дадена група обаждащи се.

1. Въведете първите няколко букви от името на групата.
2. Изберете групата и натиснете <**Виж**>.
3. Избирате желаното име.
4. Натиснете [ ], за да наберете, или <**Опции**>, за да получите достъп до опциите.

Редактиране на група *(Меню 8.4)*

Използвайте това меню, за да промените параметрите на групите обаждащи се.

От списъка с групи натиснете <**Опции**>, за да получите достъп до следните опции:

- **Тон на повикващ**: задавате тон позвъняване за обажданията, идващи от групата.
- **SMS тон**: задавате тон позвъняване за съобщенията, идващи от групата.
- **Графика**: задавате графична икона за обажданията, идващи от групата.
- **Име на група**: задавате име на групата.

Бързо избиране *(Меню 8.5)*

Използвайте това меню за задаване на бутони (от 2 до 9) за бързо набиране на осем от телефонните номера, които набирате най-често.

Задаване на записите за бързо набиране

1. Изберете бутон от **2** до **9**. Бутон **1** е резервиран за сървъра на гласовата поща.
2. Изберете желаното име от списъка на телефонния указател.
3. Изберете желания номер.

Управление на записите за бързо набиране

Когато преглеждате екрана за бързо набиране натиснете <**Опции**>, за да получите достъп до следните опции:

- **Промяна**: задавате различен тел. номер на използвания бутон.
- **Изтриване**: изтривате настройката за бутона.
- **Изтрий всичко**: изтривате настройките за всички бутони.
- **Номер**: показвате тел. номер, зададен на бутона.

Набиране на номер чрез записите за бързо набиране

В режим на готовност натиснете и задръжте съответния бутон.

Изтрий всички *(Меню 8.6)*

Използвайте това меню, за да изтриете всички записи в телефонния указател.

1. Натиснете [*i*], за да отметнете местата, които да бъдат изтрити.
2. Натиснете <**Изтрий**>.
3. Въведете паролата на телефона и натиснете <**Да**>.
4. Натиснете <**Да**> два пъти, за да потвърдите изтриването.

Състояние памет *(Меню 8.7)*

Използвайте това меню, за да проверите общия брой записи, които можете да съхраните, и записите, които се съхранили в телефонния указател понастоящем.

SDN *(Меню 8.8)*

Това меню е достъпно, ако SIM картата ви поддържа телефонни номера за услуги (SDN). Използвайте това меню, за да прегледате списъка със SDN номера, дадени ви от вашия мобилен оператор, включително номер на бърза помощ, за въпроси и номера на гласовата поща.

Отидете до номера, който желаете, и натиснете <**Връзка**> или [ ].

Настр. на телефона *(Меню 9)*

Използвайте това меню, за да индивидуализирате настройките на телефона си. Можете също така да върнете отново фабричните настройки на телефона.

За да достигнете до това меню, в режим на готовност натиснете <**Меню**> и изберете **Настр. на телефона**.

Настройки на дисплея *(Меню 9.1)*

Използвайте това меню, за да смените настройките за дисплея и осветлението.

Тапет *(Меню 9.1.1)*

Можете да смените фоновото изображение и настройките за текста в режим на готовност.

- **Списък тапети**: избирате изображението за фон.
- **Текст на дисплея**: задавате на телефона да показва на дисплея текущия час и дата.
- **Цвят текст**: избирате цвят за текста.

Клавиатура заключена *(Меню 9.1.2)*

Телефонът ви разполага с функция за заключване на клавиатурата, която предпазва от случайно натискане на бутон и смущаване на работата на телефона.

Използвайте това меню, за да зададете дали клавиатурата на телефона да се заключва автоматично, ако за определен период от време не се натисне бутон, или да заключвате клавиатурата ръчно, натискайки и задържайки [∗].

Контраст *(Меню 9.1.3)*

Можете да настроите яркостта на дисплея за различни нива на външното осветление.

Фон *(Меню 9.1.4)*

Можете да изберете времето за което осветлението и дисплеят остават включени.

- **Включен**: задавате продължителността на периода, за който осветлението остава включено.
- **Затъмни**: избирате за какъв период от време дисплеят да е в режим на затъмняване, след като осветлението изгасне. След определеното време дисплеят се изключва напълно и се появява аналогов часовник.

Графично лого *(Меню 9.1.5)*

Използвайте това меню, за да покажете на дисплея логото на мобилния ви оператор вместо името му.

Избиране на цвят за фон *(Меню 9.1.6)*

Използвайте това меню, за да се показват телефонните номера цветно, когато ги въвеждате за набиране.

Поздравително съобщение *(Меню 9.2)*

Използвайте това меню, за да въведете поздрав, който се показва за кратко при включване на телефона.

Собствен номер *(Меню 9.3)*

Използвайте тази функция да проверите номерата на телефона си или да зададете име за всеки от номерата. Промените, зададени тук, не оказват влияние на истинските абонатни телефонни номера от вашата SIM карта.

Език *(Меню 9.4)*

Използвайте това меню, за да изберете един от езиците за показвания текст.

Когато изберете **Автоматично**, телефонът използва езика, който използва и SIM картата.

Защита *(Меню 9.5)*

Използвайте това меню, за да защитите телефона срещу непозволено използване с помощта на няколко кода за достъп до телефона и SIM картата.

> ☑ Ако три пъти подред въведете грешен PIN/PIN 2 код, SIM картата се блокира. За да я разблокирате, трябва да въведете вашия PUK/PUK2 (личен код за разблокиране) код. Кодовете се предоставят от мобилния ви оператор.

Проверка на PIN *(Меню 9.5.1)*

PIN (персонален идентификационен номер) кодът, който може да е от 4-цифрен до 8-цифрен, защитава SIM картата ви от непозволено използване. Когато тази функция е активирана, телефонът изисква вашия PIN код при всяко включване на телефона.

Промяна на PIN *(Меню 9.5.2)*

Използвайте това меню, за да смените вашия PIN код. Функцията за проверка на PIN кода трябва да е активирана, за можете да я използвате.

Заключи телефона *(Меню 9.5.3)*

Функцията за заключване на телефона го предпазва от непозволено използване.

Когато тази функция е активирана, трябва да въвеждате от 4- до 8-цифровата парола на телефона при всяко включване на телефона.

Паролата е зададена фабрично на **00000000**. За да промените паролата, използвайте меню **Промяна парола**.

Промяна парола *(Меню 9.5.4)*

Използвайте това меню, за да смените паролата на вашия телефон. Паролата е зададена фабрично на **00000000**.

Поверителност *(Меню 9.5.5)*

Използвайте това меню, за да заключите медийното съдържание, включително MMS съобщенията, гласовите съобщения, изображенията и звуците.

1. Натиснете [*i*], за да отметнете елементите, които да бъдат заключени.
2. Натиснете <**Да**>, за да заключите маркираните елементи.
3. Въведете паролата на телефона и натиснете <**Да**>.

За да получите достъп до заключен елемент, трябва да въведете паролата на телефона.

Заключване SIM *(Меню 9.5.6)*

Функцията за заключване на SIM картата позволява на вашия телефон да работи само с настоящата SIM карта, като се задава SIM код за заключване. Трябва да въведете SIM кода за заключване, за да използвате различна SIM карта.

FDN режим *(Меню 9.5.7)*

Ако вашата SIM карта поддържа режима с фиксирани номера за набиране (FDN), то той ограничава изходящите обаждания до ограничен брой телефонни номера. Когато тази функция е активирана, можете да се обаждате само на телефонните номера, записани в SIM картата.За да използвате тази функция, трябва да въведете вашия PIN2 код.

Промяна PIN2 *(Меню 9.5.8)*

Ако функцията за промяна на PIN2 кода се поддържа от вашата SIM карта, то можете да промените текущия PIN2 код.

Допълнителни настройки *(Меню 9.6)*

Можете да включите и изключите функциите за автоматично преизбиране или отговаряне.

- **Автомат. преизбиране**: задавате на телефона да прави до десет опита да набере отново даден телефонен номер след неуспешно повикване.
- **Всеки бутон**: отговаряте на входящо обаждане чрез натискане на който и да е бутон, с изключение на [ ] или <**Отхвърли**>.

  Когато тази опция е дезактивирана, трябва да натиснете [ ] или <**Приеми**>, за да отговорите на обаждането.

Съкратено меню *(Меню 9.7)*

Можете да използвате бутоните за навигация като бутони за пряк достъп до конкретни менюта, директно от режим на готовност. Използвайте това меню, за да промените зададения пряк достъп за бутоните.

1. Изберете бутона, който да бъде използван като бутон за пряк достъп.
2. Изберете менюто, което ще бъде привързано към бутона.

Нулиране на настройките *(Меню 9.8)*

Използвайте това меню, за да върнете в първоначално състояние настройките на телефона.

Въведете от 4- до 8-цифрената парола на телефона и натиснете <**Да**>.

☑ Паролата е предварително настроена на **00000000**. Можете да промените тази парола. ▶ стр. 55

Разрешаване на проблеми

За да икономисате време и средства за ненужни обаждания до сервиза, направете няколко прости проверки, описани в този раздел, преди да се свържете с техниците.

При включване на телефона може да се появят следните съобщения:

"Сложи SIM"

- Уверете се, че SIM картата е поставена правилно.

"Телефон заключен Въведи парола"

- Активирана е автоматичната функция за заключване. Трябва да въведете паролата на телефона, за да можете да го използвате.

"Въведи PIN"

- Използвате телефона си за първи път. Трябва да въведете персоналния идентификационен номер (PIN), който ви е предоставен заедно със SIM картата.
- Активирана е функцията за проверка на PIN кода. Трябва да въвеждате PIN кода си при всяко включване на телефона. За да дезактивирате тази функция, използвайте менюто **Проверка PIN**.

"Въведи PUK"

- PIN кодът е бил въведен погрешно три пъти подред и телефонът сега е блокиран. Въведе PUK кода, предоставен от мобилния ви оператор.

Появяват се съобщенията "Няма услуга", "Грешка на мрежа" или "Не е извършено"

- Изгубена е връзката с мрежата. Можете да сте на място със слаб сигнал. Преместете се и опитайте отново.
- Опитвате се да влезете в опция, за която не сте абонирани при мобилния си оператор. За повече информация се обърнете към мобилния си оператор.

Въвели сте номер, но той не може да се набере

- Уверете се, че сте натиснали [ ].
- Уверете се, че сте влезли в правилната клетъчна мрежа.
- Уверете се, че не сте забранили някои от изходящите обаждания.

Не могат да се свържат с вас

- Уверете се, че телефонът ви е включен. ([(държали сте натиснат [ ] за повече от една секунда.)
- Уверете се, че сте влезли в правилната клетъчна мрежа.
- Уверете се, че не сте забранили някои от изходящите обаждания.

От другата страна не ви чуват

- Уверете се, че не сте изключили микрофона.
- Уверете се, че държите телефона достатъчно близо до устата си. Микрофонът се намира в долната част на телефона.

Телефонът издава сигнал и на екрана се появява мигащо съобщение "Изтощена батерия"

- Батерията не е достатъчно добре заредена. Заредете батерията.

Качеството на звука на разговора е лошо

- Проверете индикатора за силата на сигнала върху дисплея (). Броят на стълбчетата показва силата на сигнала – от силен () до слаб ().
- Опитайте да раздвижите леко телефона или да се приближите към прозореца, ако сте в сграда.

Не се набира номер, когато извикате запис от телефонния указател

- Използвайте функцията за търсене в телефонния указател, за да проверите дали записаният там номер е правилен.
- Ако е необходимо, отново запишете номера.

Ако горните указания не ви помогнат да разрешите проблема, запишете си:

- Модела и серийния номер на вашия телефона
- Информацията за гаранцията
- Ясно описание на проблема

След това се свържете с местния дилър или със сервиз на Samsung.

Информация за здравето и безопасността

Информация за CCA сертифициране

Този телефон отговаря на изискванията на Европейския съюз (ЕС) по отношение на излагането на радиовълни.

Мобилният ви телефон е радиопредавател и приемник. Той е създаден и произведен така, че да не надхвърля лимитите за излагане на радиочестотна енергия според препоръките на Съвета на Европейския съюз. Тези лимити представляват част от подробни правила, които установяват допустимите нива на радиочестотна енергия за населението. Правилата са разработени от независими научни институти след периодична и внимателна оценка на научни изследвания. В лимитите е заложена значителен резерв за безопасност, предназначен да гарантира безопасността на всички хора, независимо от възрастта и здравето им.

Нормата за излагане на мобилни телефони е свързана с мерна единица, известна като CCA (специфична степен на абсорбиране). Лимитът за CCA, препоръчан от Съвета на ЕС е 2,0 W/kg.*

Най-високата отчетена SAR стойност за този модел телефони беше 0,348 W/kg.

Тестовете за ССА се провеждат, като се използват стандартните работни положения с телефон, който предава при най-висока сертифицирана мощност във всички изпитвани честоти. Въпреки че ССА се определя при най-високата сертифицирана мощност, действителното ниво на ССА на телефон в работен режим може да е доста под максималната стойност. Това е така, защото телефонът е предвиден да работи при различни нива на мощност, за да използва само необходимата за връзка с мрежата мощност. По принцип, колкото сте по-близко до базовата станция, толкова по-ниско е излъчването на телефона.

Преди нов модел телефон да се пусне в продажба, трябва да се осигури съответствие с Европейската директива за радио и телевизионно оборудване. Едно от съществените изисквания в директивата е защита на здравето и безопасността на потребителя, както и на другите хора.

* Лимитът за ССА за потребителите на мобилни телефони, използвани от населението, е 2,0 вата на килограм (W/kg) средно за десет грама телесно тегло. Лимитът включва значителен резерв за безопасност, който предоставя допълнителна защита на населението и взима под внимание всякакви вариации в измерванията. Стойностите за ССА може да варират в зависимост от националните изисквания за отчитане и мрежовата честота.

Предпазни мерки при използване на батериите

- Никога не използвайте повредено зарядно устройство или батерия.
- Използвайте батерията само по предназначение.
- Ако използвате телефона по-близо до базова мрежова станция, то той използва по-малко енергия. Времето на готовност и времето за разговори зависят много от силата на сигнала на клетъчната мрежа и от настройките, направени от мрежовия оператор.
- Времето за зареждане на батерията зависи от останалия в нея заряд, вида на батерията и зарядното устройство. Батерията може да се зарежда и разрежда стотици пъти, но постепенно ще се износи. Когато оперативното време (за говорене и в готовност) стане забележимо по-кратко от обикновеното, време е да си купите нова батерия.
- Ако се остави без да се използва, с течение на времето напълно заредената батерия ще се разреди.
- Използвайте само одобрени от Samsung батерии и зареждайте батерията си само с одобрени от Samsung зарядни устройства. Изключвайте зарядното устройство от контакта, когато не се използва. Не оставяйте батерията, свързана със зарядното устройство, за повече от една седмица, тъй като прекаленото зареждане може да съкрати живота й.

- Крайните температури се отразяват на способността за зареждане на батерията: може да се наложи първо да я охладите или затоплите.
- Не оставяйте батерията на горещи и студени места, защото нейната продължителност на живот и капацитет ще се намалят. Стремете се да държите батерията на стайна температура. Телефон с гореща или студена батерия може временно да не работи дори и при напълно заредена батерия. Литиево-йонните батерии особено се влияят от температури под 0°C.
- Не свързвайте батерията на късо. Може да се получи случайно свързване на късо, когато метален предмет (монета, кламер или писалка) причини пряка връзка между + и – клемите на батерията (металните ленти на батерията). Например не носете резервна батерия в джоб или в чанта, където тя може да има контакт с метални предмети. При късо съединение на клемите може да се повреди батерията или предметът, причинил късото съединение.
- Освобождавайте се от използваните батерии в съответствие с местните нормативни разпоредби. Винаги да се рециклират. Не изхвърляте батериите в огън.

Пътна безопасност

Безжичният телефон ви предоставя мощно средство за общуване с глас почти навсякъде и по всяко време. Но удобствата на безжичния телефон вървят ръка за ръка с важна отговорност, която всеки потребител трябва да приеме.

Когато шофирате, управлението на колата стои на първо място. При използване на мобилния телефон по време на шофиране спазвайте местните изисквания и разпоредби на страната или региона, където се намирате.

Работна среда

Спазвайте всички действащи специални наредби в дадената област и винаги изключвайте телефона, когато използването му е забранено или когато може да причини смущения или опасност.

Когато свързвате телефона или даден аксесоар към друго устройство, прочете ръководството му за експлоатация за подробни инструкции за безопасност. Не свързвайте несъвместими продукти.

Както и за други радиоизлъчващи устройства, за задоволителната работа на устройството и безопасността, на потребителите се препоръчва устройството да бъде използвано само в нормално работно положение.

Електронни устройства

По-голямата част съвременното електронно оборудване е екранирано срещу радиочестотни сигнали. Но някои електронни устройства може да не са защитени срещу радиочестотните сигнали, идващи от безжичния ви телефон. Обърнете се към производителя за алтернативи.

Пейсмейкъри

Производителите на пейсмейкъри препоръчват да се спазва минимално разстояние от 15 см между безжичния телефон и пейсмейкъра, за да се избегне потенциално смущение на пейсмейкъра. Тези препоръки съвпадат с независимото изследване и препоръки на Проучването на безжична технология. Ако имате причина да подозирате, че се получават смущения, незабавно изключете телефона си.

Слухови апарати

Някои цифрови безжични телефони може да причинят смущения при някои слухови апарати. В случай на подобни смущения се обърнете към производителя на слуховия апарат за алтернативи.

Други медицински устройства

Ако използвате някакви други медицински устройства, обърнете се към производителя на устройството, за да разберете дали то е достатъчно защитено от външна радиочестотна енергия.

Вашият лекар може да ви помогне да получите тази информация.

Изключвайте телефона в болнични заведения, когато разпоредбите им изискват от вас да го направите.

Автомобили

Радиочестотните сигнали може да повлияят на недобре инсталирани и защитени електронни системи в моторни превозни средства. Обърнете се към производителя или негов представител във връзка с автомобила ви.

Също така трябва да попитате производителя и за всякакво допълнително оборудване, поставено в автомобила ви.

Указани места

Изключвайте телефона винаги, когато има поставени надписи в този смисъл.

Потенциално избухлива среда

Изключвайте телефона, когато сте в район с потенциално избухлива среда, и спазвайте всички табелки и инструкции. Искрите в такива райони може да причинят експлозия или пожар, които да доведат до наранявания и дори до смърт.

Потребителите трябва да изключват телефона, когато са на бензиностанция/газостанция. Напомняме ви да спазвате ограниченията върху използването на радиооборудване в горивни депа (площадки за складиране и разпределение на горива), химически заводи или на места, където се извършват взривни дейности.

Районите с потенциално избухлива среда са често, но не винаги, ясно маркирани. В това число влизат долната палуба на корабите, депа за трансфер и съхраняване на химикали, автомобили, използващи втечнен газ, като пропан-бутан, райони, където във въздуха има частици химикали, като зърно, прах или метална пудра, както и всякакви други райони, където обикновено се изисква изключване на автомобилния двигател.

Спешни обаждания

Този телефон, както всички безжични телефони, работи с радиосигнали, безжични и наземни мрежи, както и със зададени от потребителя настройки, които не могат да гарантират връзка при всякакви условия. Следователно никога не разчитайте единствено на безжичния телефон за връзка при спешни случаи за медицинска помощ.

За да се обаждате и да приемате обаждания, телефонът трябва да бъде включен и в обхват с достатъчно силен сигнал. Не винаги е възможно да се правят спешни обаждания на всички безжични мрежи или когато се използват определени мрежови услуги и/или телефонни функции. Проверете това при мобилния си оператор.

Осъществяване на спешно обаждане:

1. Включете телефона.
2. Въведете спешния номер за мястото, където се намирате. Номерата за спешни случаи варират според мястото.
3. Натиснете [ ].

Някои функции, като напр. забраната на разговори, може да е необходимо да се дезактивират, преди да се осъществи спешно обаждане. Запознайте се с настоящите инструкции за експлоатация и се обърнете към местния си мобилен оператор.

Друга важна информация за безопасност

- Само квалифициран персонал трябва да ремонтира или инсталира телефона в автомобил. Лошата инсталация или обслужване може да са опасни и да анулират гаранцията на устройството.
- Редовно проверявайте дали безжичното оборудване в автомобила ви е поставено и работи правилно.
- Не съхранявайте и не пренасяйте запалими течности, газове или взривни вещества на едно и също място с телефона, частите или аксесоарите му.
- При автомобили с въздушна възглавница не забравяйте, че въздушната възглавница се надува с голяма сила. Не поставяйте предмети, преносимо или стационарно безжично оборудване, в областта над въздушната възглавница или в областта, в която тя се разширява. Неправилно инсталирани безжични устройства могат да причинят сериозни наранявания, когато въздушната възглавница се надуе.
- Изключвайте клетъчния си телефон, преди да се качите на самолет. Използването на безжични телефони в самолет е незаконно и опасно, защото те могат да причинят смущения в нормалната работа на уредите на самолета.
- Неспазването на тези инструкции може да доведе до прекъсване или прекратяване на предоставянето на телефонни услуги на нарушителя, до предприемане на правни действия, или и на двете.

Грижа и поддръжка

Телефонът ви се отличава със забележителен дизайн и майсторска изработка и трябва добре да го пазите. Долните съвети ще ви помогнат да изпълните условията на гаранцията и да ползвате продукта дълги години.

- Прибирайте телефона и всичките му части и аксесоари на недостъпно за деца място.
- Пазете телефона сух. Всякакви отлагания, влага и течности съдържат минерали, които разяждат електронните схеми.

- Не използвайте телефона с мокри ръце. Може да ви хване ток или да повредите телефона.
- Не използвайте и не дръжте телефона в прашна и мръсна среда, тъй като разглобяемите му части могат да се повредят.
- Не дръжте телефона в гореща среда. Високите температури съкращават живота на електронните устройства, повреждат батериите и деформират или разтапят някои пластмаси.
- Не дръжте телефона в студена среда. Когато телефонът се затопли до нормалната си работна температура, вътре в него може да се натрупа влага, която да повреди електронните схеми.
- Не изпускайте, не бутайте и не тръскайте телефона. Грубите действия могат да повредят вътрешните електронни платки.
- При почистване на телефона не използвайте разяждащи химикали, почистващи разтворители или силни препарати. Избърсвайте го с мека кърпа, леко напоена в мек разтвор на сапун и вода.
- Не боядисвайте телефона. Боята може да задръсти разглобяемите части на устройството и да попречи на нормалната му работа.
- Не поставяйте телефона в или върху нагревателни уреди, като микровълнови фурни, печки или радиатори. При пренагряване телефонът може да избухне.
- Използвайте само предоставената или одобрена антена за смяна. Неодобрените антени или модифицирани аксесоари могат да повредят телефона и да са в нарушение на разпоредбите за радиоустройствата.
- Ако телефонът, батерията, зарядното устройство или аксесоарите му не работят както трябва, занесете го в най-близкия оторизиран сервиз. Персоналът ще ви съдейства, а ако трябва, ще уреди поправката на телефона.

Указател

Декларация за съответствие (Европейска директива за радиосъоръжения и далекосъобщителни крайни устройства)

За следния продукт:

GSM900/GSM1800/GSM1900 тричестотен цифров мобилен клетъчен телефон

(описание на продукта)

SGH-C210

(име на модела)

Произведен от:

Samsung Electronics Co., Ltd, 94-1, Imsoo-Dong, Gumi City, Kyung-Buk, Korea, 730-350

(име и адрес на завода*)

за който се отнася настоящата декларация, отговаря и е в съответствие със следните стандарти и/или други нормативни документи.

Безопасност	**: EN 60950-1:2001**
EMC	**: EN 301 489-01 v1.5.1 (2004-11)**
	EN 301 489-07 v1.2.1 (2002-08)
CCA	**: EN 50360:2001**
	EN 50361:2001
Мрежа	**: EN 301 511 v9.0.2 (2003-03)**

С настоящето декларираме, че са извършени всички необходими радиоизпитания и че горeспоменатият продукт е в съответствие с всички основни изисквания на Директива 1999/5/EC.

Процедурата по оценяване на съответствието, упомената в чл. 10 и подробно описана в анекс [IV] към Директива 1999/5/EC, е спазена, като участваха следните нотифицирани органи:

BABT, Balfour House, Churchfield Road,
Walton-on-Thames, Surrey, KT12 2TD, UK
Идентификационна маркировка: 0168

CE0168

Техническата документация се държи от:

Samsung Electronics QA Lab.

и може да бъде предоставена при поискване.
(представител в EC)

Samsung Electronics QA Lab.
Blackbushe Business Park, Saxony Way,
Yateley, Hampshire, GU46 6GG, UK
2005. 04. 20

Yong-Sang Park / Главен мениджър

(място и дата на издаване) (име и подпис на упълномощеното лице)

* Това не е адресът на сервизния център на Samsung. За да научите адреса или телефонния номер на сервизния център на Samsung, вижте гаранционната карта или се обърнете към търговеца, от когото сте купили телефона.